

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

رسالیت با ایزا

احزاب سیاسی

کارکردها و سازماندهی در جوامع دموکراتیک

نشر نگاه معاصر

ویلهم هافمیستر و کارستن گرابو

ترجمی مهدی مقدری

Hofmeister, Wilhelm	سرشناسه	۹: هایستتر، ویلهلم
عنوان و نام پدیدآور	احزاب سیاسی: کارکردها و سازماندهی در جوامع دموکراتیک / ویلهلم هافمیستر، استیو گرابو؛ ترجمه مهدی مقدری.	
مشخصات نشر	تهران: نگاه، ص ۱۳۹۸.	
مشخصات ظاهری	۹۴: مصرع. ۱۴/۵×۲۱ س. م.	
شابک	978-602-6139-52-1	
وضعیت فهرست‌نویسی: فیا.		
یادداشت	عنوان اصلی: Political Parties: Functions and Organisation in Democratic Societies, ©2011.	
یادداشت	کتابنامه.	
موضوع	حزب‌های سیاسی.	
موضوع	Political Parties :	
موضوع	سازماندهی حزب‌های سیاسی.	
موضوع	Political Party Organization :	
موضوع	دموکراسی.	
موضوع	Democracy :	
شناسه افزوده	گرابو، کارستن.	
شناسه افزوده	Grabow, Karsten :	
شناسه افزوده	مقدری، مهدی، ۱۳۵۸- مترجم.	
رده‌بندی کنگره	۱۳۹۷ ۳ الف ۹ هـ / ۲۰۵۱ JF	
رده‌بندی دیویی	۳۲۴/۲ :	
شماره کتابشناسی ملی	۵۵۴۷۱۸۷ :	

احزاب سیاسی

کارکردها و سازماندهی

در جوامع دموکراتیک

ویلہلم ہافمیستر و کارستین گرابو

ترجمہ مہدی مقدری

کتاب

ناشر: نشر نگاه معاصر (وابسته به مؤسسه پژوهشی نگاه معاصر)

مدیر هنری: باب الرضا

حروفچینی و صفحه‌آرایی: مروفجینی هما (امید سید کاظمی)

لیتوگرافی: نوید

چاپ و صحافی: نادر

نوبت چاپ: یکم، ۱۳۹۸

شمارگان: ۱۱۰۰

قیمت: ۱۴۰۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۶۱۸۹-۵۲-۱

نشانی: تهران - مینی سیتی - شهرک محلاتی - فاز ۲ - پلاک ۳۸ - واحد ۲ شرقی

تلفن: ۲۲۴۴۸۴۱۹ / پست الکترونیک: neilamser94@gmail.com

فهرست

۷	□ یادداشت منجم
۹	□ مقدمه نویسندگان
۱۳	۱. احزاب و سیستم‌های حزبی
۱۳	۱-۱. حزب سیاسی چیست؟
۱۴	۱-۲. معیار شناخت احزاب سیاسی
۱۶	۱-۳. چرا احزاب وجود دارند؟
۱۸	۱-۴. کارکردهای احزاب سیاسی
۲۱	۱-۵. سیستم‌های حزبی سیاسی
۲۳	۱-۶. نوع‌شناسی احزاب سیاسی
۲۷	۱-۷. احزاب و ایدئولوژی
۲۹	۲. مدیریت حزب سیاسی مدرن
۲۹	۲-۱. سازماندهی و عضویت
۳۴	۲-۲. اعضای یک حزب سیاسی
۳۶	۲-۳. جذب اعضای جدید
۳۹	۲-۴. آموزش اعضای حزب
۴۰	۲-۵. برنامه‌های حزب سیاسی
۴۲	۲-۶. ارتباطات داخلی و خارجی
۴۹	۲-۷. دموکراسی درون حزبی

- ۲-۸. اختلاف‌های داخلی حزب و حل اختلاف ۵۲
- ۲-۹. سهمیه برای زنان و اقلیت‌ها ۵۴
- ۲-۱۰. تأمین مالی حزب ۵۵
۳. احزاب سیاسی و ارتباط آنها با جامعه مدنی و گروه‌های ذی‌نفوذ ۶۱
- ۳-۱. احزاب و جامعه مدنی ۶۲
- ۳-۲. احزاب و گروه‌های ذی‌نفوذ ۶۴
۴. احزاب سیاسی در مجلس و دولت ۶۹
- ۴-۱. گروه‌ها: پارلمانی (فراکسیون‌ها) ۷۰
۵. رهبری سیاسی ۷۳
- ۵-۱. مسأله رهبری سیاسی ۷۶
- ۵-۲. درس‌هایی از رهبران سیاسی ۷۷
۶. چالش احزاب سیاسی در نظام دموکراتیک ۸۳
- ۶-۱. احزاب سیاسی و تغییرات اجتماعی ۸۳
- ۶-۲. معیارهای کار حزبی پایدار و موفق ۸۸
۷. نتیجه‌گیری: هیچ دموکراسی بدون احزاب سیاسی وجود ندارد ۹۱
- منابع ۹۳

یادداشت مترجم

احزاب سیاسی نهادهای متمایز دموکراسی مدرن هستند. آنها منافع اجتماعی را صورت‌بندی و به‌صورت پیوسته کرد. برنامه‌های سیاسی را توسعه داده و جامعه را با دولت ارتباط می‌دهند. آنها نامزدهای انتخاباتی و رهبران سیاسی را انتخاب می‌کنند و دولت‌ها را سازمان می‌بخشند. احزاب سیاسی همچنین مشارکت سیاسی شهروندان را گسترش و ترویج می‌دهند. علاوه بر این، احزاب سیاسی به مشروعیت نظام سیاسی دموکراتیک یاری می‌رسانند.

در این کتاب، احزاب سیاسی به عنوان نهاد های مرکزی دموکراسی مدرن معرفی می‌شوند. ویژگی‌ها و کارکردهای احزاب، عناصر اساسی سازمان و تشکیلات آنها، چالش‌های سیاسی و اجتماعی پیش روی احزاب، موضوعات اصلی کتاب به شمار می‌روند. این کتاب برای انتقال اطلاعات بنیادین در مورد جنبه‌های مختلف احزاب سیاسی گردآوری شده و در عین حال تلاش دارد علاقه شهروندان به مشارکت در یک حزب سیاسی را افزایش دهد.

دکتر ویلهلم هافمیستر، یکی از نویسندگان این کتاب، مدیر پروژه منطقه‌ای «گفت‌وگوی سیاسی با آسیا» در بنیاد کنراد آدناور^۱، واقع در سنگاپور است. او همچنین معاون مدیر بخش همکاری بین‌المللی این بنیاد در شیلی و از سال ۱۹۹۹ تا ۲۰۰۹، مدیر مرکز تحقیقات بنیاد آدناور در ریو دو ژانیرو برزیل بود. دکتر کارستن گرابو، دیگر نویسنده کتاب، هماهنگ‌کننده مطالعات سیاسی و تحقیقات حزبی در بنیاد کنراد آدناور

در برلین است. در سال ۲۰۱۰ او پژوهشگر ارشد این بنیاد در بخش همکاری‌های اروپایی و بین‌المللی (EIZ) شد.

ترجمه این کتاب را به بهانه بیستمین سال کنش‌گری حزبی خویش آغاز کردم؛ به امید آنکه با ترجمه این اثر، مجموعه‌ای از دانش نوین تحزب را به کنش‌گران حزبی و دانشجویان و علاقه‌مندان به علوم سیاسی و اجتماعی پیش‌کش نمایم. از آنجا که طی دو دهه اخیر در متن جریان‌های حزبی ایران حضور پویا داشتم و در مدت یک دهه‌ای که دبیر عالی سازمان عدالت و آزادی ایران اسلامی (از احزاب سراسری و اصلاح‌طلب کشور) هستم، نیاز به آموزش تشکیلاتی، اطلاعات و تجربیات سایر احزاب و نظام‌های سیاسی و دانش روز تحزب در دنیا را یک مسأله حیاتی برای پیشبرد کنش‌های حزبی در ایران می‌دانم. این کتاب با وجود حجم کمی که دارد، به پرسش‌های جدی در روند کار حزبی در ایران پاسخ می‌دهد و رعین حال خواننده را برای مشارکت در نهادهای سیاسی تشویق می‌نماید. در ترجمه کتاب تلاش کردم از واژگانی که در فرهنگ سیاسی و حزبی ایران به کار گرفته می‌شود برای برگردان و تطبیق کلمات استفاده کنم تا خواننده دچار سردرگمی واژه‌ها نشود.

مهدی مقدری

مقدمه نویسندگان

سیاست‌آزایی است برای سازماندهی اینکه ما چگونه با هم در یک جامعه زندگی کنیم. در یک دموکراسی، شهروندان می‌توانند در این فرآیند مشارکت داشته باشند؛ برخی شکل‌های این مشارکت به واسطه دسترسی آزاد به اطلاعات سیاسی، ابراز نظر علنی درباره امور عمومی، ارائه انتقادات، پیشنهادها و درخواست‌ها بدون ترس از سرکوبی، رأی دادن در انتخابات، مشارکت در نهادهای جامعه مدنی و احزاب سیاسی و یا با نامزد شدن در یک انتخابات دموکراتیک حاصل می‌شود. به این ترتیب، دموکراسی را حکومت مردم برای مردم می‌خوانند (سخنان معروف آبراهام لینکلن، رئیس جمهور ایالات متحده آمریکا).

به طور کلی، دموکراسی، برآورده ساختن تمامی الزامات یک حکومت توسط مردم برای مردم است و از این رو، سیاست در یک دموکراسی نیاز به برآورده ساختن شرایط معین دارد:

- سیاست نیازمند ایده‌ها و ارزش‌هایی است که تنظیم‌کننده اهداف و استانداردهای سازمان سیاسی است. عدالت، آزادی و همبستگی از جمله اصولی هستند که می‌تواند سازمان سیاسی هر جامعه‌ای را هدایت کنند.

- سیاست نیاز به سازمان‌های اجتماعی دارد که منافع و ارتباطات آنها را با نهادهای سیاسی و حکومتی تجمیع کند. احزاب سیاسی و نیز انجمن‌های کارگری و کارفرمایی و همچنین تشکل‌های غیردولتی جامعه مدنی، از جمله سازمان‌هایی‌اند که منافع اجتماعی را تجمیع می‌سازند.

• سیاست نیاز به نهادهایی دارد که طرح‌های پیشنهادی برای سازمان‌های جامعه را جمع‌آوری کرده تا آنها را مورد بحث قرار دهد، درباره آنها تصمیم‌گیری کنند و سپس به پیاده‌سازی آنها اقدام نمایند. پارلمان‌ها و دولت‌ها - که به طور معمول متکی به احزاب سیاسی اند - مهم‌ترین نهادهای سیاست در یک کشور دموکراتیک به شمار می‌روند.

• سیاست، نیازمند شهروندان پویایی است که در بحث‌های سیاسی با ایده‌های مختلف، خواسته‌ها و انتظارات معلوم و کنش‌گرایانه در نهادهای سیاسی مشارکت می‌کنند.

در یک دموکراسی، اگر نه همه شهروندان، اما بیشتر آنها باید در فعالیت‌های سیاسی دخالت داشته باشند. با این حال، در دموکراسی مستقیم، هر شهروند به طور مستقیم ممکن نیست در تصمیم‌گیری‌های سیاسی مداخله کند. به همین دلیل است که در یک دموکراسی مستقیم، نه تنها ما و سازمان‌هایی نیاز است که نشان‌دهنده اراده و منافع شهروندان هستند. این نهادها می‌توانند یک انجمن یا گروه رسمی یا سازمان‌های غیر دولتی باشند. به طور خاص احزاب سیاسی چنین عمل نمایندگی را انجام می‌دهند. آنها این امکان را به شهروندان داده‌اند که سیاست و تصمیم‌گیری‌های سیاسی را تحت تأثیر قرار دهند. آنها یک ابزار مهم و نهاد کلیدی سیاست به شمار می‌آیند.

بدون احزاب سیاسی، دموکراسی نمایندگی مدل قابل تصور نیست. تنها با حضور احزاب این اطمینان حاصل می‌شود که شهروندان به طور مؤثره قادر به کنش سیاسی اند. آنها بیان روشن و یکپارچه منافع مختلف، چشم‌اندازها و نظرات جامعه‌اند. احزاب سیاسی همچنین منبع اصلی برای جذب نخبگان سیاسی محسوب می‌شوند. به منظور شرکت موفقیت‌آمیز در انتخابات، احزاب سیاسی باید صدای بخش وسیع‌تری از جامعه باشند. انجمن‌ها، سازمان‌های اجتماعی و یا اقدامات شهروندان به طور معمول بیشتر بر جنبه‌های فردی و یا دامنه محدودی از مسائل متمرکز است. در مقابل، انتظار می‌رود مواضع احزاب سیاسی، پرسش‌ها و موضوعاتی که به نظم عمومی و سازماندهی جامعه مربوط می‌شود را در بر گیرند. از این رو، احزاب برای بهترین راه حل مشکلات سیاسی با دیگری رقابت می‌کنند. آنها برای کسب نفوذ و قدرت در رقابتند. ممکن نیست بدون قدرت، تحقق چشم‌انداز سیاسی به سازماندهی یک جامعه منجر شود.

بحث‌های داخلی و منازعات درونی احزاب همواره در راستای مسابقه برای ایده‌ها و قدرت است. اینها مشروع و ضروری است.

در این کتاب، قصد داریم تا احزاب سیاسی را به عنوان نهادهای مرکزی دموکراسی مدرن ارائه دهیم. ویژگی‌ها و کارکردهای احزاب، عناصر اساسی سازماندهی‌شان، زمینه‌های سیاسی و اجتماعی آنها، همچنین مشکلات دموکراسی حزبی و چالش‌های خاص احزاب سیاسی از جمله موضوعات کلیدی این کتاب به شمار می‌روند. این کتاب برای انتقال اطلاعات اساسی در جنبه‌های مختلف از احزاب سیاسی تدوین شد. است. هم‌زمان، تلاش ما در راستای بالا بردن علاقه و تمایل به کمک به حزب و انجام کثرت‌های سیاسی و حزبی است؛ هرچند انتقاد از احزاب سیاسی همیشه آسان و مطلوب شهرت‌انداز است. اما ما احزاب سیاسی را برای دموکراسی ضروری می‌پنداریم و تلاش می‌کنیم شهرت‌انداز بیشتر نمایان به همکاری با احزاب سیاسی پیدا کنند.